

ARADI KÖZLÖNY

51. évfolyam, 158. szám

Főszerkesztő: STAUBER JOZSEF
1897—1932.

Szerda, 1936. július 15.

A szankciók halála

A Monitorul Oficial holnapi számában megjelenik az 1734-es számú királyi kézirat, amely az Olaszország ellen érvényben levő szankciók megszüntetéséről intézkedik.

Madridból jelentik: A spanyol hivatalos lap mai száma rendeletet közöl, amely megszünteti az Olaszország elleni megtorló intézkedések alkalmazását.

Londoni jelentés szerint az egyiptomi Képviselőház hétfőn hozott határozatával szintén megszüntette a megtorlás alkalmazását. Hasonlóképpen történt intézkedés a brazilai kormány részéről is.

A Press Association jelentése szerint éjféltől Anglia megszünteti az Olaszország elleni szankciókat. Ugyanekkor hatályukat veszítik azok a biztosítékok is, amelyeket decemberben Anglia, Jugoszlávia, Törökország és Görögország nyújtottak egymásnak kölcsönös segítségre olasz támadás esetén. Egyben egy új biztosíték lép életbe, amelyet Eden már június 18-iki beszédében említett. *Anglia ugyanis egyoldalúan meghosszabbítja a maga részéről a Földközi-tengeren vállalt biztosítékokat és ezzel bizonyosságát akarja tenni annak, hogy valószínűtlennek tartja, hogy Olaszország a szankciókért meg akarná büntetni a Földközi-tengeri kisállamokat. Ezzel az intézkedéssel Anglia a bizalom légkörének feltámadását kívánja elősegíteni.*

Belgrádból jelentik: A minisztertanács elhatározta, hogy az Olaszország ellen életbe léptetett szankciókat július 15-ikén megszüntetik.

Jeruzsálemi jelentés arról számol be, hogy a palesztinai kormány szerdán megszünteti be az olaszellenes szankciókat.

Ki a felelős?

A cotroceni-i tömegszerencsétlenség bűnperének utolsó tárgyalási napján a belügyminisztérium jogi képviselője szólalt fel és visszautasította azokat a követeléseket, amelyeket a szerencsétlenség kapcsán a belügyi kormánnyal szemben támasztottak. Kimutatta az ügyvéd, hogy a belügyminisztériumnak semmi köze nincs a tribunálpítéshez. A végszó jogán a vádlottak szólaltak fel. Távbeszélő útján érkezett jelentés szerint *a bíróság a jövő hét keddén hirdeti ítéletet az ügyben.*

A főváros képviselőjében Iorgu Petrovici ügyvéd szólalt fel, aki mindenekelőtt arra utalt, hogy a szerencsétlenség miatt Bucuresti fővárosát nem terheli felelősség. Elmondotta, hogy eddig *ezzen indítottak kártérítési pert Bucuresti főváros ellen.* Még ha felelősséget is állapítana meg a bíróság, a felelős semmiesetre sem a főváros, mert az ünnepséget nem Bucuresti városa, hanem az O. E. T. R., az ifjúság nevelését irányító szerv rendezte. Az O. E. T. R. volt az, amely közölte a fővárossal, hogy kell a felvonulás részére megfelelő területet rendelkezésre bocsátania és tribünöket építenie. Ezt az értesítést azonban a főváros csak május 14-ikén kapta meg, úgy hogy nem állott elegendő idő a munkálatok tökéletes keresztülvitelére. Ilyen körülmények között az ügyvéd véleménye szerint sem bűnösségről, sem pedig hanyagságról nem lehet szó.

Párisi jelentés szerint:

Hitler kancellár Danzig visszacsatolására készül

Hodzsa csehszlovák miniszterelnök nagyfontosságú tárgyalásai Bécsben — Osszehívják a kisantant és a Balkán-szövetség külügyminisztereit — Ellentétek a Locarno-konferencia körül

Anglia elfogadta a szovjet kívánságait a Dardanella-konferencián

Bécsből jelentik: Hodzsa Milán csehszlovák miniszterelnök a legszigorúbban rangrejtve Bécsbe érkezett tegnap este. Jól értesült körök véleménye szerint Hodzsa bécsi utazása a német—osztrák megegyezéssel függ össze. A bécsi cseh követség és az osztrák kancellári hivatal minden felvilágosítás előtt a legmerevebben elzárkóznak. Egyelőre bizonytalan, hogy Hodzsa miniszterelnök meddig marad Bécsben.

Berlini jelentés szerint Masztny berlini cseh követet ma visszahívták Prágába. A követ visszahívása jól értesült körök szerint a német—osztrák egyezmény megkötésének a következménye.

A jobboldali kormányzati államok összefogása

Bécsi politikai körökben élénken kommentálják Hodzsa csehszlovák miniszterelnök bécsi látogatását és annak nagy jelentőséget tulajdonítanak. A bécsi csehszlovák követség ezidőszertant nincs betöltve és lehetséges, hogy ez az egyik oka Hodzsa utazásának. Az osztrák kormány a bécsi lapoknak utasítást adott, hogy Hodzsa bécsi tartózkodásáról semmit se közöljenek, úgy tudják, hogy Hodzsa két-három napig marad az osztrák fővárosban és ez alatt Schuschnigg kancellárral is tanácskozni fog. Tárgyalásait különösen két szempont vezeti: Az egyik, hogy

mennyiben felel meg a valóságnak egyes lapoknak az a híre, hogy a megegyezés egy klauzulát tartalmaz, amely szerint megállapodás történt arra nézve, hogy három évig a Habsburg-kérdést és a restauráció ügyét nem érintik. A másik szempont, amely felől a csehszlovák miniszterelnök tájékozódni akar, az, hogy mennyiben lehetséges Csehszlovákiának csatlakozása a római jegyzőkönyvet aláíró államokhoz és mennyiben maradhat velük együtt külpolitikai téren.

Az osztrák főváros másik nagyfontosságú eseménye, hogy az osztrák legitimisták vezetője, Wiesner Frigyes, az osztrák—német megegyezés első hírére azonnal külföldre utazott és eddig nem tért vissza.

A bécsi hivatalos jelentés szerint Hodzsa Milán csehszlovák miniszterelnök hétfőn magánemberként Bécsben tartózkodott és ma ismét visszautazott Prágába. Hivatalosan kijelentik, hogy semmiféle érintkezés nem volt közte és az osztrák hivatalos tényezők között.

Azzal a bécsi jelentéssel ellentétben, hogy Hodzsa miniszterelnök visszautazott volna Prágába, a cseh távirati iroda azt jelenti, hogy Hodzsa miniszterelnök Bécsen át Svájcba utazott szabadságra. Rövid bécsi rangrejtett tartózkodásának teljesen magánjellege van.

Az angol sajtó Hodzsa Milán csehszlovák miniszterelnök bécsi útjában annak megerősítését látja, hogy Prágát súlyosan aggasztja az osztrák—német megállapodás. A lapok megállapítása szerint Hodzsa hosszasan tanácskozott Schuschnigg kancellárral és minden befolyását igyekezett latbavetni, hogy megakadályozza Csehszlovákia elszigetelődését.

Franciabarát politikai körökben attól tartanak, hogy a jobboldali kormányzati államok összefogása nehezzé teszi a helyzetet, de remélik, hogy az angol demokrácia mégis a nyugati államokhoz fog majd húzni.

A News Chronicle szerint Németország megegyezése a legsúlyosabban Csehszlovákiát fenyegeti, miután ellenséges államokkal van körülveve és 41 százalékban idegen nyelvű lakossággal bír.

Papen Londonba kerül

Belgrádból jelentik: Stojadinovic miniszterelnök Bledbe utazott Pál régensherceghez, akinél ma megjelent Markovics Czincár berlini jugoszláv követ. Utána a kormányzó herceg kihallgatáson fogadta a francia, olasz és német követeket is. Ugyanebben az időben Stojadinovic miniszterelnök Vukosevics budapesti követtel tanácskozott. A lázas diplomáciai megbeszélések az egész országban nagy feltűnést keltettek és bár hivatalos jelentést nem adtak ki, kétségtelennek tartják, hogy a tanácskozások az osztrák—német megegyezéssel kapcsolatosak.

Berlinből jelentik: Diplomáciai körökben híre jár, hogy a Haas londoni német nagykövet halálával megüresedett állást Papen eddigi bécsi német követtel töltik be.

Bucuresti-ből jelentik: A „Capitala” értesülése szerint a jövő hét folyamán összehívják a kisantant és a Balkán-szövetség tagállamainak külügyminisztereit, hogy a külpolitikai események következtében előállott helyzetet megvitassák.

A locarnoi szerződést aláíró hatalmak Brüsszelbe tervezett konferenciáját bizonyta-

lan időre elhalasztották. A konferencia elmaradása, amely óriási feltűnést keltett, jólérsült körök szerint Olaszország távolmaradása miatt következett be. A hatalmak lehetővé akarják tenni, hogy Olaszország is részt vehessen az értekezleten. Hír szerint más oka is van az elhalasztásnak, még pedig az, hogy Anglia nem akar résztvenni szűkebbkörű francia—angol tárgyalásokon. Remélik, hogy később úgy Berlinnek, mint Rómának lehetősége nyílik arra, hogy az értekezleten képviseltesse magát.

Beavatott angol politikai körökben nyitott

Ideiglenes megegyezés a Dardanella-konferencián

Montreux-ból jelentik: A Dardanella-konferenciának tegnap kellett volna újból megkezdődnie, az angol bizottság azonban azt a kérést terjesztette elő, hogy a konferenciát halasszák el, mert előbb tájékoztatnia kell kormányát a francia megegyezési tervezet 23-ik pontjáról. Ez a pont ugyanis bizonyos népszövetségi kötelezettségek vállalását jelentené. Angol körökben kijelentik, hogy a megegyezésre minden remény megvan és lehetséges, hogy az új egyezményt már július 16-án alá is írják. (Rador.)

A Havas-iroda jelentése szerint végre sikerült áthidalni a tengerszorosok értekezletén a legsúlyosabb ellentéteket és így minden remény megvan arra, hogy az értekezlet teljes megegyezéssel ér véget. Most már csak előre nem látott, rendkívüli bonyodalmakról lehet szó, egyébként azonban az ellentéteknek élükét vették és a megegyezés küszöbön van.

Anglia nem ellenzi már a Szovjetszövetség kívánásának teljesítését, hogy a szovjethajóraj akadálytalanul futhasson ki a Földközi-tengerre és hogy a Dardanellákat háború esetén lezárhassák a Fekete-tenger partján fekvő államok biztonságának megóvására.

Félhivatalos vélemény szerint rövidesen létrejön egy nagyfontosságú francia—török megállapodás, amely Franciaország és szövetségesei számára a megkívánt biztonságot megszilárdítja.

A montreux-i tanácskozások alkalmával ma ideglenes formulára jutottak arra vonatkozóan, hogy háborús időben miként szabályozzák a hajóknak a Dardanellákon való áthaladását.

Ennek értelmében az áthaladást engedik, ha az népszövetségi határozat, vagy olyan egyezmény alapján történik, amelyben Törökország is résztvesz.

Ezt a formulát közölték Londonnal véleménynyilvánítás végett, valamint a román kiküldött is megkereste az összeköttetést a Bu-

beszél, hogy az angol politika gondolja ismét súlyosodnak. Franciaország ugyanis semmi esetre sem hajlandó beleegyezni abba, hogy Németországot is meghívják Brüsszelbe és ehhez még abban az esetben sem kíván hozzájárulni, ha Olaszország részvételének egyéb akadályai, mint a Földközi-tengeri paktum, elhárulnak az utból. A francia kormány nem mutat nagy hajlandóságot a brüsszeli értekezlet elnapolására. Hír szerint már közölte is Londonnal, hogy az értekezletet még akkor is meg kell tartani, ha azon csak Anglia, Franciaország és Belgium vennének részt.

curesti-ben időző Titulescu külügyminiszterrel. Egyelőre sem Londonból, sem Bucuresti-ből nem érkezett meg Montreuxbe a válasz. Abban a mondatban, hogy a hajók áthaladását olyan egyezmény alapján engedélyezik, amelyen Törökország is résztvesz, arra céloznak, hogy Törökország is csatlakozna a francia—oroszkörzeti egyezményhez. Firtvonatkozóan azonban a török kormány álláspontja még nem ismeretes.

Az alsóház mai ülésén Duff Cooper hadügyminiszter közölte, hogy a hadsereg felszerelésének gyorsabbá és hathatósabbá tétele érdekében a kormány lőszertermelést igazgatót nevezett ki Str Harold Brown altengernagy, a

A népfront demonstrációja Párisban

Párisból jelentik: A Néparcvonal tagjai ma délután a Marseillaise-t énekelve vonultak fel és többek között ilyen felirású táblákat vittek magukkal: „Szabadság vagy halál!” „Az új nemzedék követeli jogait: a békét és szabadságot!” „Eddig azt hittük, hogy a gyárosokért pusztulunk el!” A tömeghez a Népfront politikusi intéztek beszédeket. A Champs Elysée-n rövid ideig tartó összedűközés folyt le a Népfront és a jobboldal emberel között. Az egyik taxin több fiatalember haladt felémelt ököllel. A jobboldaliak ezt a taxit megtámadták. Öten megsebesültek a verekedés alkalmával és egyet a kórházba kellett szállítani.

Ma délután a Nation-téren egymás után több szónoklat hangzott el, amelyeket egy izben zavartak meg. Bass Victor, az Emberi Jogok Ligájának elnöke biztosította Leon Blum kormányát támogatásáról. Duclos a kommunista párt képviselőjében üdvözölte a nemzetiszínű zászló s a vörös

**Fizessen elő
az „Aradi Közlöny”-re!**

haditengerészet főmérnöke személyében, akiknek az a feladata, hogy összhangba hozza a különböző fegyvernemek lőszerrel való ellátását.

Thorne (munkáspárti képviselő): Tekintettel a kormány rémlátásaira, megállapították már, hogy mikor üzenjük meg a háborút? (Nagy derűtség.)

Lord Cranborn külügyi államtitkár az angol-egyiptomi tanácskozásokról tett jelentést.

Párisból jelentik: Elterjedt hírek szerint Hitler birodalmi vezér rövidesen visszacsatolja Danzigot Németországhoz. A visszacsatolás azonban csak a Népszövetséggel szemben érvényesül, így Lengyelország jogait teljes tiszteletben fogják tartani. Lengyelország számára a szabad tengeri kijáró éppen úgy érvényesül ezentúl, mint eddig. Lester népszövetségi biztos továbbra is Danzigban ülhet, de intézkedéseit nem fogják figyelembe venni. A visszacsatolás módja az lesz, hogy a demokratikus alkotmányt megszüntetik és teljesen német mintára bevezetik a nemzeti szocialista párt uralmát.

Rómából jelentik: Julius 15-én egész Olaszországot fellobogózzák, mert ezen a napon ér véget a megtorlási politika által előidézett gazdasági osztrómzár. Az olasz lapok hangsúlyozzák, hogy Olaszország ezt a napot nem a felszabadulás, hanem a diadaléret hangulatában ünnepli.

lobogó kibékülését, valamint azt, hogy a felvonulásban az Internacionálé társult a Marseillaise-sel. Hangsúlyozta, hogy a kommunista párt támogatja a kormányt a Népfront programjának megvalósításában. A szocialista szövetség nevében Montagnon hitvallást tett a kormányhoz való ragaszkodásáról.

Óránkint 50 halottja van az amerikai hőhullámnak

Az amerikai hőségkatasztrófa következménye csak most kezdődnek kibontakozni teljes arányukban. A halálos áldozatok száma állandóan növekszik és a meg nem szűnő forrásnak óránkint 50 ember esik áldozatul az Egyesült-Államok területén. A jelentések szerint az áldozatok száma eddig 1780-ra emelkedett. Csak Ontario-államban 871-re nőtt a halottak száma. A nagyobb városokban a halottasházak megteltek a hőség áldozataival, nagyrésztben ismeretlen emberekkel, akiket úgy szedtek fel az uccákon.

Az első lépés

Vrtá: MAURICE RENARD

Lucien átadta nekem névjegyét, miután ráírta, hogy holnap 11 órakor vár a hoteljében. Ráírta szobája számát is. Megráztam kezét és elváltunk. Elgondolkozva bandukoltam végig a boulevardon és még mindig nem hittem el, amit az imént halottam: Lucien és Marie-Anne szakítottak? Az ember igazán elveszti minden hitét az életben. Talán rábeszélhettem volna Lucient... de sajnos, a közeli kávéházban találkám volt Delanoisval, menem kellett. Nos, majd holnap beszélünk. Szórazokozottan indultam a kávéház felé s ha Delanois nem vesz észre, én bizonyára elmentem volna mellette.

— Megkaptam a levelét ma reggel, — mondta, mikor meiléltem. — Jól utazott? Mi újság van önöknél Clermont-Ferrandban?

Tovább beszélgettünk és néhány pillanat múlva már rátérünk arra az üzleti ügyre, amely miatt Párisba utaztam. Delanois azonban felajánlotta, hogy az ügyet halasszuk valamivel későbbre:

— Ugy látom, ön szórazokozott.

— Bevallom, — feleltem — félórával ezelőtt ugyanis megdöbbsentő hírt kaptam. Képzeld, alig-hogy kiszállok a vonatból, találkozom gyermekkorú kedves barátommal, Lucien Brégyillel. Brégyilt annakidején összehoztam hugom legjobb barátjával. A házasság nagyszerűen sikerült és azokból a levelekből, amelyeket Lucientől kaptam, örömmel láttam, hogy végtelenül boldogok. Tavaly lenn voltak nálam Clermontban és mondhatom, úgy éltek,

mintha mézeshetekre jöttek volna hozzám. És most Lucien értesít, hogy válnak. Egy hete külön költözött szállóban lakik. És ami a legbosszantóbb, Lucien elbeszéléséből látom, hogy az egész valami ostoba félreértésen alapszik. Felesége, Marie-Anne, féltékenykedett, noha még vagyok győződve, hogy teljesen alaptalanul. Lucien megsértődött egy meggondolatlan szó miatt és most kész a baj. Biztos vagyok benne, hogy ki lehetne békíteni őket, de hiusági kérdést csináltak belőle és egyik se hajlandó megtenni az első lépést. Higgye el, nagyon bánt ez a dolog. Nagyon szeretem ezt a két embert. És Lucienel nem tudtam zöld ágra vergődni, meg kell próbálkoznom Marie-Anne-nal. Tudja mit? Elmegyek most Marie-Anne-hoz s ha megvár, utána együtt vacsorázhatunk.

— Rendben van, — felelt Delanois — ismerem ezeket a kétségbeesítő viszályokat. Igaza van benne, hogy ha hiusági kérdést csinálnak belőle, igazán nem könnyű dolog rendet teremteni.

Autóba ültünk és Marie-Anne lakásához hajtottunk. Nem volt szerencsém. Lucien felesége elment hazulról. Névjegyét vettem elő és otthagytam, remélve, hogy pusztá neyem is jó hatással lesz rá. Azután együtt vacsoráztunk Delanoisval és elintéztük üzleti ügyeinket.

Másnap reggel sokáig töprengtem, mihez fogjak. Lucienel úgy beszéltem meg, hogy tizenegyre keressen fel. Tehát van időm, hogy előbb még megpróbáljam Marie-Annet megtalálni. Taxiba ugrottam és lakásához mentem. Megint balszerencsém volt. Marie-Anne már elment és nem hagyott számomra üzenetet. Most már féltizenegy volt, hiába is hajszoltam volna, elindultam tehát Lucien

szállodája felé, hogy majd vele kísérletezem. Oda-sétáltam és néhány perccel tizenegy előtt megérkeztem.

Amint elgondolkozva mentem a szálló folyosóján Lucien szobája felé, egyszerre meglepetve hőköltem meg: előttem fiatal, karcsú nő haladt és éppúgy, mint én, figyelmesen vizsgálta a szobaszámokat. Megesküdtem volna, hogy Marie-Anne! Szükségképpen utánamentem és elképedve láttam, hogy megáll Lucien ajtaja előtt, kopog, majd majd belép.

Hogyan, Marie-Anne Luciennél? Hogy lehet ez? Beugrattak? És hallgatózni kezdtem. A következő párbeszédet hallottam az ajtón keresztül:

— Drágám, te vagy az? Lucienem, édes. De milyen jó vagy. — Nem, nem te voltál jó. — Én? Hogy-hogy? — Mert te tetted meg az első lépést. — Ó, milyen drága vagy. De nem értek, én az első lépést? — Igen, édes voltál és megtetted az első lépést és lefőztél. Nem tudod elképzelni, milyen boldog voltam, mikor tegnap éjjel hazajöttem és ottaláltam a névjegyedet. Rajta volt a címed, a szobád száma és hogy tizenegy órakor vársz. Drága vagy.

Lucien nem felelt. Okosabb volt, semmint hittem. Most már nem hallottam mást, mint csókokat. Lábujjhegyen eltávolodtam az ajtótól és könnyűszerrel megfejtettem a talányt: Tegnap a sötét lépcsőházban, mikor hallottam, hogy Marie-Anne nincs otthon, tévedésből a magam névjegye helyett Lucienét adtam le, amelyre Lucien felírta nekem szállodája címét, szobája számát és találkánk időpontját, igazán boldog voltam.

Helyreállt a béke a kormány tagjai között

Titulescu külügyminiszter pénteken megkezdi szabadságát és elhagyja az országot. — Tatarescu nyilatkozata:

»Nincs szó semmiféle lemondásról!«

Bucuresti-ből jelentik: Titulescu külügyminiszter pénteken Cap Martinba utazik, ahol nyári szabadságát fogja eltölteni. Elutazása előtt még egyszer királyi kihallgatáson jelenik meg. Egyébként a Semmitőszék tegnap Titulescut jogszerűtlen szenátornak jelentette ki.

Titulescu külügyminiszter hazaérkezése után a belpolitikai élet rendkívüli módon megélénkült. A miniszterelnök és a külügyminiszter közötti tanácskozások során megegyezés jött létre az általános politikai vonalvezetés tekintetében. Tegnap délután Tătarescu lakásán újabb tanácskozás volt, amelyen Franasovici, Inculeț és Antonescu miniszterek vettek részt. A helyzet teljesen tisztázódott, úgy, hogy fontos határozatokat hozhattak a szóbanforgó problémák megoldására. Ezeket a határozatokat a csütörtöki minisztertanácsban hagyják jóvá, amikor dönteni fognak a kormány nyári tevékenységéről is.

Titulescu előreláthatólag még két napig marad a fővárosban és azután Cap Martinba, majd Gasteinba utazik. Beavatott helyen úgy értesültek, hogy Titulescu is részt vesz a csütörtöki minisztertanácsban és be fog számolni diplomáciai tevékenységéről, amelyet az utóbbi négy hét alatt végzett.

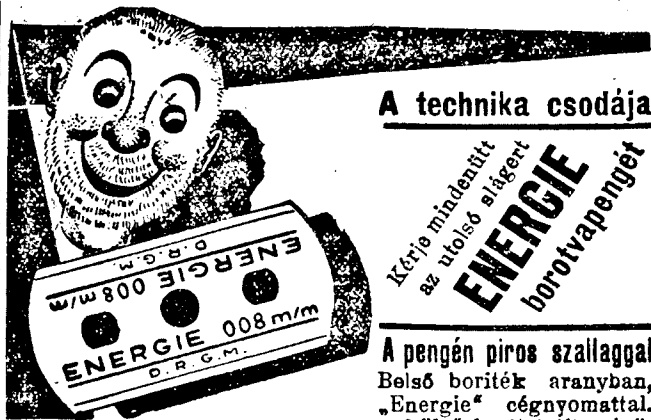
A minisztertanács befejezése után hivatalos jelentést adnak ki. Tătarescu miniszterelnök tegnap megérkezése alkalmával a következőket jelentette ki:

— Meg fogják látni, hogy mindazok a számítások, amelyeket Titulescu hazaérkezésével hoztak összefüggésbe, tévesek. Nincs Tătarescu-kérdés, nincs Titulescu-kérdés és nincs szó semmiféle lemondásról. A dolgok a lehető legjobban állnak.

A bucuresti-i lapok véleménye szerint tegnap ténylegesen kormányválság fenyegetett, amelyet azonban a jelek szerint sikerült elhárítani. Azt hiszik, hogy Tătarescu minisz-

terelnök bizonyos kérdésekben, amelyeket Titulescu lényeges fontosságúnak tart, engedelményeket tett. Csütörtökön minisztertanács lesz és ezen a minisztertanácsban történik a végleges döntés.

Kedd délután fél 4 órakor Tatarescu miniszterelnök, Antonescu pénzügyminiszter és Inculeț külügyminiszter közös megbeszélést folytattak Titulescu külügyminiszterrel. A megbeszélés 6 óra után ért véget. Kormánykörök remélik, hogy a felmerült nehézségeket sikerül elhárítani. A fővárosi lapok szerint a minisztertanács, amelyet a helyzet enyhüléséig elhalasztottak, már holnap összeül. Kedd este Titulescu Brătianu Dinuval a kormánypart elnökével tanácskozott, aki ugyancsak ma este érkezett vissza a fővárosba. Mihalache szintén hosszasan tárgyalt a külügyminiszterrel. Ez a megbeszélés két órát vett igénybe. A délelőtti folyamán Gr. Filipescuval is tárgyalt Titulescu,



A technika csodája

Kérje mindenütt az utolsó alágert
ENERGIE
borítottapengét

A pengén piros szállaggal
Belső boríték aranyban,
„Energie” ócgnyomattal.
A külső boríték illusztrált.

majd együtt ebédelt a konzervatív párt elnökével. A politikai megbeszélések ugyyszólván egyetlen pillanatra sem szakadtak félbe.

Brătianu Dinu, a liberális párt elnöke, ma a késő délutáni órákban Constanta-ból visszaérkezett a fővárosba. Este hét órakor a pártelnök megbeszélést folytatott Titulescu külügyminiszterrel.

A holnapi nap folyamán Tătarescu miniszterelnök elnökléte alatt a kormány gazdasági bizottsága ülést tart. A bizottság több fontos kérdést szándékszik megtárgyalni.

Megtalálták Huberman ellopott

A newyorki hangversenyteremből
egy leMBERGI orgazda raktárába került

hegedűjét

Lembergől jelentik: Jelentették annakidején, hogy Huberman Broniszláv, a világhírű hegedűművész híres Stradivári-hegedűjét ellopták Newyorkban. A lopás Huberman egyik hangversenyén történt. A művész játéka után visszavonult az öltözőbe. Zugott a taps, ismét kiment meghajolni és néhány pillanatra őrizetlenül hagyta hegedűjét. Mire visszatért, a hegedű nyomtalanul eltűnt. 150.000 dollárban állapították meg az értékét. A rendőrség a világ minden tájára adott rádiogramot, a Stradivári részletes leírásával.

Szerdán a leMBERGI rendőrség rajtaütésszerű házkutatást tartott egy városszerte ismert orgazda lakásán. Bizonytalan származású értékes holmik mellett találtak egy hegedűt is. Gyanút fogtak, beszállították a hegedűt a rendőrségre, ahol megállapították, hogy Huberman Stradiváriusával azo-

nos. Elővették az orgazdát, aki minden felvilágosítást megtagadott arravonatkozólag, honnan szerezte a hegedűt.

A rendőrség azonnal intézkedett, hogy értesítsék Huberman Broniszlávot hegedűje megleléséről. Érdekes, hogy Huberman Broniszláv közben már felvette a hegedű eltűnése után a biztosítási összeget.

Angol kollégiumba iratták be Mihai nagyvajdát

Bucuresti-ből jelentik: Egyes lapokban olyan hírek láttak napvilágot, hogy Mihai nagyvajda az ősszel Angliába megy, hogy ott folytassa tanulmányait és ilyenformán a nagyvajda osztályát felosztják. Most hivatalosan közlik, hogy ez a hír ilyen formában nem felel meg a valóságnak. A királyi palotában működő magániskola felosztására nem történt semmiféle intézkedés és valószínű, hogy az más formában továbbra is fennmarad. Ami Mihai nagyvajda külföldön való tanulását illeti, tény, hogy már évekket ezelőtt beiratkozott egy angol kollégiumba, ahol hely van fenntartva részére. Az azonban egyelőre még bizonytalan, hogy a nagyvajda már az ősszel megkezdi tanulmányait az említett kollégiumban.

Nyolchavi börtönre ítélték egy sikkasztó arad-megyei községi irnokot

Kedden tárgyalta az arad-i törvényszék első szekciója Bota Teodor volt apateu-i községi irnok bűnpörét, akit hivatali sikkasztással vádoltak. A vád szerint a volt községi irnok, aki működése során úgy az állami, mint a községi adókat inkasszálta Apateu-n, a beinkasszált pénzekből körülbelül huszezer leit sikkasztott el. Bota az ügy mai főtárgyalása alkalmával azzal védekezett, hogy nem sikkasztott, hanem — tévedett. Kijelentette, hogy a kifizetéseknek is ő működött és ezeknek során csinált tévedést, amely azután hiányt produkált. A két delegált szakértő: Sriban pénzügyi felügyelő és Feilmayer megyei számvető ezután ismertette a lefolytatott fegyelmet vizsgálat megállapításait, majd több tanút hallgattak ki. A perbeszéd után a bíróság a volt községi irnokot nyolc havi börtönre ítélte hivatali sikkasztásért.

„Hatalmas hadseregek lépéseinek visszhangját halljuk...”

Weygand tábornok drámai felhívása a francia néphez

a július 14-iki nemzeti ünnep alkalmával

Párisból jelentik: A francia nemzeti ünnep alkalmából már a kora reggeli órákban gyülekezett az ünneplő közönség Champ Elyseén, hogy megtekintse a csapatok felvonulását. A középületeken a nemzeti zászlókat lengette a szél. A magánépületek legtöbbször is a nemzeti tricolor volt kitűzve és csak alig akadott egy-egy vörös zászló is. Általában Párisban még sohasem volt olyan konjunktúra a zászlóelmékekben, mint az utóbbi hetekben volt. Kétségtelen azonban, hogy a nemzeti színű trikolorot lehetett a fővárosban mindenütt a legtöbbet látni. A rendet a köztársasági gárda gyalogos és lovas osztagai tartották fenn. Az elnöki palota előtt emelt díspáholyban Lebrun köztársasági erők oldalán láthatók voltak a kamara és szenátus elnökei, Leon Blum miniszterelnök, a kormány tagjai, Páris katonai kormányzója és számos tábornok. A katonai felvonulást a politechnika növendékei nyitották meg, utánuk a Saint-Cyri katonai iskola, majd a republikánus gárda, a tengerészeti akadémia, a mérnökkari növendékek csapatai következtek, azután a gyalogság vonult fel. A menetet a páncélos kocsik és a motoros füzérségi osztagok zárták be. Az utvonalon felállott óriási közönség a felvonulókat „éljen a hadsereg!” kiáltással fogadta, miközben állandóan katonai repülőgéprajok keringtek a levegőben.

A nemzeti ünnep alkalmából nagy katonai díszszemle volt. A csapatok felvonulása után kisebb tüntető csoportok alakultak. A tüntetők a diadal-ív irányában akartak elöremenni, közben azonban összeütközésre került a sor a különböző pártállású csoportok között. A rendőrség oszlatta szét a tüntetőket és közülük többeket őrizetbe vett.

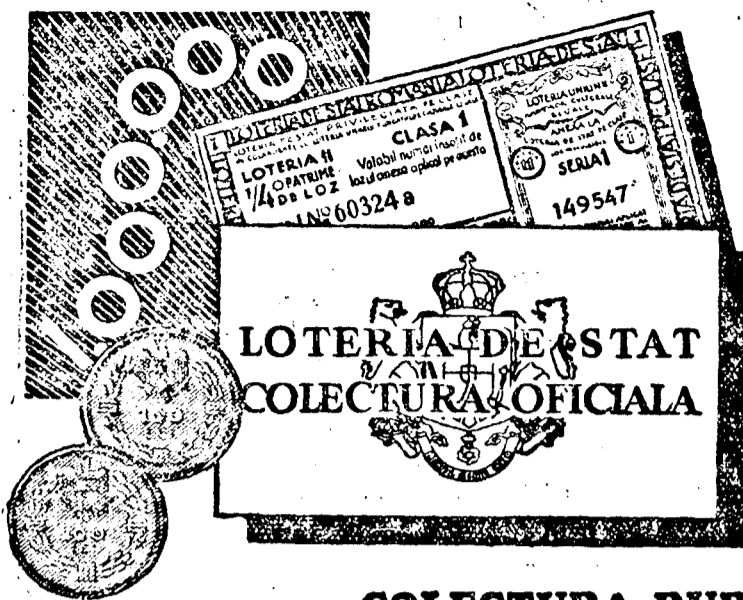
Páris. Weygand tábornok felhívást intézett a francia néphez. A felhívás szövege a következő:

— A szerződések, amelyekkel Franciaország biztonságát akarta körülbástyázni, ma már nem egyebek aholt betűknél. Mint 22 évvel ezelőtt, ma is halljuk kelet felől hatalmas seregek lépéseinek visszhangját, amelyhez hozzájárul a páncélos hadosztályok dübörgése és a repülőgépek motorjainak zúgása. Németország hivatalos szócsöve semmi kétséget nem hagy az irányban, hogy most, amikor a kommunizmust a birodalom területén végképp legyőzték, kizárólag a nyugaton folytatandó háború állíthatja a német birodalmat gyors elhatározások elé. Vajha Franciaország mostani nemzeti ünnepe tudatára ébresztené a nemzeti lobogó köré csoportosuló franciákat, hogy egyedül az egyöntetűség és az összhang szelleme az, amely biztosíthatja szeretett hazánk védelmét.

MA 9 és fél órakor

CENTRAL-moziban premier:

METROPOLITAN, vigopera.



Irodák az ország minden városában-székhelyen
Bucurestiben és Clujon.

**SZERDÁN,
JULIUS 15.-én**
a Sorsjáték újra megkezdte a

MILLIÓK
szétosztását. Négy osztályon keresztül összesen 77.917 nyereleményt, 289.132.196 lei értékben fognak szétosztani.

COLECTURA RURALĂ A OFICIILOR P. T. T.

a sorsjegyek szétosztása falvakban a levélhordók által.

Nem vehet részt a szerencse ezen üldésében, ha nincs a zsebében az Allami Sorsjátéknak a

COLECTURA OFICIALĂ
által vásárolt sorsjegye.

ARADON: Str. Brătianu 3. Telefon 154.

Arad-ra hozták a milliós selyemcsempészési ügyben letartóztatott bucuresti-i kereskedőt

Három csempész-szervezet ügyében folyik a nyomozás — Két mázsa selymet csempészett át, majd visszazökött Magyarországra egy eleki férfi

Több hete már, hogy folyik a vizsgálat a nagyszabású, milliós selyemcsempészési ügyben, amelynek kapcsán számos előállítási is történt. Mint ismeretes, a selyemcsempész-szervezet működését a Micalaca határában talált, buzatáblák közé rejtett selyemrakomány pattantotta ki. A vizsgálat kiderítette, hogy a határon átcsempészett árut Micalaca-ra szállították, ott raktározták el, majd teherautókon továbbították Bucuresti felé. A nyomozás szála a határmenti Pilul-Mare község felé vezet, ahol sikerült őrizetbe venni Braun Ferenc kereskedőt, akinek jelentős szerepe volt a csempészett áru közvetítésében. Ugyancsak előállították két fuvarost. *Lile Ioan* pilul-mare-i és *Urlea Savu* micalaca-i fuvarosokat, akik a selymet szekerükön elszállították. Kezdetől fogva az volt a feltevés, hogy a csempészett selyem bucuresti-i cégek részére kerül az országba és ezen az úton sikerült megállapítani, hogy

a vásárlók egyike R. Lebovici bucuresti-i kereskedő, akit ugyancsak sikerült őrizetbe venni.

A nagyszabású csempészési ügynek a jegyzőkönyve rövidesen végleg elkészül és így valószínűleg néhány napon belül Braunt, Lebovici-t és a két fuvarost átkísérik az ügyészségre. Érdekes, hogy ezzel ugyszólván egyidejűleg

még két nagyszabású csempészési ügy pattant ki.

Nemrégiben az otlaca-i határon lefogták egy Eckstein Bernát nevű magyarországi. Elek községbeli embert, aki 220 kilogramm selymet csempészett át a határon. Ecksteinnek azonban sikerült a hatóságok kezei közül megszöknie és jelenleg körözés alatt áll. Minden valószínűség szerint visszazökött Magyarországra. Az Eckstein-féle csempészési ügy vizsgálatára során az a szenzációs feltevés került előtérbe, hogy a csempészárut egyik tekintélyes bucuresti-i

cég rendelte. A két ügytől függetlenül még egy harmadik, nagyarányú csempész-szervezet ügyében folyik a nyomozás, ennek adatai azonban a nyomozás érdekében még nem közölhetők.

A Dalosszövetség központi kerületének nagyszabású dalosversenye

Dej-ről jelentik: Nagyszabású és meghatóan szép ünnepe volt a somesmenti magyarságnak július 12.-én, mikor is a Dalosszövetség központi kerülete huszonnyolc dalárda részvételével rendezte meg nagyszabású énekversenyét. A versenyen több ezer főnyi tömeg jelent meg, akiket a rendezőbizottság elnöke üdvözölt, majd *Inczedy-Joksmann Ödön*, a Dalosszövetség elnöke mély gondolatokban gazdag beszéddel köszöntötte a megjelent dalosokat.

A hatóságok üdvözlése után elénekelték a királyhimnuszt. Ezután a koszorúslányok emlékszalaggal díszítették fel a dalárdák zászlóit. Fél tízenegykor kezdődött a dalosverseny, melynek résztvevőit két csoportra osztották. Egyrésztük a Csizmadia-társulat csarnokában, másrésztük pedig a Vármezei Színház termében hangversenyezett. A közönség meleg szeretettel ünnepelte mindkét helyen az elsőrangú teljesítményt nyújtó dalárdákat.



Legszebb nyaralás és szünidei tartózkodás az O. R. T. penziókban és villákban

EFORIE és CARMEN SYLVA

a Fekete-tenger gyönyörű partján, jutányos pausál-penzióárok mellett. Elsőrangú ellátás és kiszolgálás. Szép szobák.

Információk és jelentkezések:

ORT (Organizația Română de Turism) képviselője:

Künstler utazási iroda, Arad, Bul. Regina Maria Nr. 24. Telefon 86.

A postagalamb

Röviddel ezelőtt tartották meg Arad-on az utóbbi évek legsportszerűbb, legnemesebb versenyt, melyhez a „dribli” drnyéka sem fért s amely szép és nemes küzdelmeivel példát mutatott a világ mindenkori versenyzőinek. A bajnokok és bajnoknők nem primadonnáskodtak, a legyőzöttek nem váduskodtak, a bírók nem veszekedtek s a közönség nem tapsolt. Elmaradt ezenkívül a szokásos bankett: melyen az ellentétek igyekeznek egymáson túltenni a dícséretben és az — ivásban.

A győztesek nem kaptak babékoszorút, legteljebb egy marék kendermagot, mert ezek a versenyzők a levegő sztárja, a röpverseny résztvevői: galambok voltak...

A versenyen résztvettek az ország minden részéből összegyűlt madárszakértők, galambtenyésztők és állatbarátok, akik kifogyhatatlan történeteket meséltek el egymásnak kedvenceik szokásairól, életmódjáról és karakteréről. A galamb talán érdektelen állat azok számára, akik csak a vadászat izgalmában ismerik, amint gyilkos golyótól halálra sebezve, szegett szárnyakkal a földre hull, de kimeríthetetlenül érdekes tanulmány a szakértő számára. Éppen ezért mindenki csodálkozva és meghökkenve nézett a magasba, ahol az egyik győztes galamb, befejezve végnélküli keringését, ahelyett, hogy a földre leszállt volna, merész ívben fel-emelkedett, azután laza szárnycsapásokkal továbbrepült az azurkék ég végtelen óceánján...

A postagalamb tulajdonosa, egy brasov-i galambtenyésztő néhány napig várta a szükevényit, melyet két év előtt galamb-párával együtt Berlinből hozott magával. A postagalamb szárnyait kezdetben megkötötte s csak mikor már jónéhány galamb-generáció nevelkedett fel a példás harmóniában élő házaspár szárnya alatt, akkor hagyta szabadon a madár egyik szárnyát, majd a másikat és nagyon örült, hogy a galamb nem vágyik régi hazájába vissza...

Ugy éltek egyszóval, mint a galambok.

És mégis, a szabadság, a levegő határtalan birodalma, a honvágy nosztalgiját ébresztette a rabmadárban, mely a kéklő magasságokban elmerülve elszállt új élet s új tájak felé.

Néhány nap múlva a megszökött madár tulajdonosa sürgőnyt kapott Berlinből attól a galambtenyésztőtől, akitől postagalambjait vásárolta két év előtt.

— Az Ön által vásárolt galamb tegnap visszatért hozzám, stop, lábán levő gyűrűről felismertem, stop, az árat visszaküldöm, stop.

A brasovi ur szíve mezdobbant a boldogságtól: megvan a galamb. Sürgőnyt menesztett Berlinbe:

— Berlinbe megyek galambért, stop. Uira megvásárolom, stop. Minden árat megadok érte, stop.

A berlini válasz azonban a brasov-i tenyésztő számára súlyos csapást jelentett. Ez volt benne:

— Galambot nem adom, stop. Kifizetett összeget postára adtam, stop. Hüiség ma nagyon ritka, stop.

Igaza volt a berlini urnak, aki nem adta vissza hű postagalambját, igaza volt a brasov-i urnak is, aki mindenáron vissza akarta vásárolni kedvencét, a madár is helyes ösztöne után ment, amikor visszatért hazájába, ahol örömmel, friss kendermaggal, meleg duccal fogadták.

Hja, könnyű a madárnak.

W. R. A.

Edward angol király

saját házi orvosát küldte a szerencsétlenül járt budapesti autóversenyző társának betegágyához

Londonból jelentik: Ismeretes, hogy London közelében halálos szerencsétlenségnek esett áldozatul Petrovics Vidor ismert budapesti autóversenyző, míg utitársa, Lyka István súlyosan megsebesült. Edward király egy Magyarországot járt angol arisztokratától értesült a szerencsétlenségről és azonnal átküldte házi orvosát, lord Dawis of Penn-t a beteghez és sürgősen jelentést kért állapotáról. Petrovics autókatasztrófiája nagy részvétet keltett Londonban, ahol számos arisztokrata-családdal volt igen szívélyes viszonyban.

JAWOL



Sok idegcsillapító szer létezik, de

„JAWOL“

a maga nemében egyedülálló

Biztosan megszűnteti a fejfájást, idegbántalmakat és hülést.

Kapható gyógyszerárakban és drogériákban.

Halálosan összeégette magát a Radnei-uti benzinkutnál a Distributia egyik alkalmazottja

Titokzatos tragédia ügyében indult meg a rendőri vizsgálat — Szülőfalujában akart meghalni a tragikus sorsú áldozat

Rejtélyes körülmények között végbement, megdöbbentő szerencsétlenség ügyében indított vizsgálatot az arad-i rendőrség. A szerencsétlenség, amely halálos áldozattal járt, a Creditul Minier Calea Radnei-i benzintöltő telepen történt. Az eset annál megdöbbentőbb, mert csak másfél nappal megtörténte után derült ki, hogy áldozata az arad-i közkórházban viaskodik a halállal. A szerencsétlenség részleteit az alábbiakban közöljük:

A Calea Radnei 96. szám alatt van a Creditul Minier érdekeltségébe tartozó „Distributia” nevű benzinelosztóvállalat töltőtelepe. Szombat este valamivel kilenc óra után a benzinállomáshoz tartozó tűzország arra lett figyelmes, hogy a benzinkut lángokban áll. Rövid, megfeszített munkával sikerült a tüzet lokalizálni, anélkül, hogy a városi tűzoltóság segítségét igénybe kellett volna venni. Miután a tűz kitörését homály borította és a benzinkut közelében senkit nem találtak, akit felelősségre lehetett volna vonni, a vállalat a rendőrségen jeljelentést tett ismeretlen tettesek ellen, gyújtogatás címén. Csak másnap reggel jelentette az arad-i közkórház vezetősége a rendőrségnek, hogy Marcus Gheorghe, a Creditul Minier alkalmazásában álló 23 éves fiatal ember halálos sebekkel a kórházban fekszik. A megdöbbentő szerencsétlenség részleteit teljes egészében nem sikerült tisztázni, az eset körülményei azonban a következőképpen tekinthetők valószínűvé a tragédia lefolyását:

A fiatal Marcus Gheorghe, aki a banatli Felnac községből való, mintegy nyolc hónapja áll a vállalat alkalmazásában. Szombaton este 9 órakor egy autó érkezett a benzintöltőállomáshoz és söfförje benzint kért. A tartály megtöltésénél Marcus segédkezett. A feltevések szerint, minthogy sötét volt már, gyufát gyújtottak és a gyufa lángjánál nézték meg a töltőkészülék mércéjét, hogy a tartály tele van-e már? A lángtól a benzín fellobbant és Marcus hosszú munkakabátja tüzet fogott. Ami ezután történt, az mind a szerencsétlenül járt fiatal ember utólagos elbeszéléséből derült ki.

Marcus Gheorghe égő ruhájában kétségbeesetten segítségért kiáltott, majd a közel-

ben lévő Holt-Mureș-hez rohant és a vízbe vetette magát, hogy eloltsa égő ruháját. Addigra azonban már rendkívül súlyos égési sebeket szenvedett. A szerencsétlen fiatal ember ekkor egy arra haladó autótaxiba ült, azonban ahelyett, hogy rögtön a kórházba ment volna, Felnac-ra hajtatott a szüleihez. A tragikus sorsú fiut már ekkor halálfelelem gyötörte és úgy látszik, azt akarta, hogy odahaza, a szülői házban haljon meg. Késő éjszaka érkezett az autó a súlyosan sebesült Marcus Gheorgheval Felnac-ra, ahol kétségbeesett szülei azonnal a községi orvost hívták. Ez azonban látta, hogy nem tud segíteni és tanácsára az autót azonnal visszahozták Marcust Arad-ra és a közkórházban helyezték el. Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy Marcus altestén rendkívül súlyos, harmadfokú égési sebeket szenvedett és állapota reménytelen. Másfél napon át viaskodott még a szerencsétlenség

áldozata a halállal, míg végül hétfőn délután kiszilveredett.

A megdöbbentő tragédiának több rejtélyes, tisztázatlan körülménye van. Így többek között rejtélyessé teszi az esetet, hogy a fiatal Marcus Gheorghe szombat estétől hétfő reggelig szabadságot kért a vállalattól, amit meg is kapott. Érthetetlen tehát, hogy miért volt ő a benzinkutnál és miért nem a helyettese? A fiatal Marcus Gheorghe-t mindenki kötelességtudó, szorgalmas és igyekvő fiatal embernek ismerte és tragikus véletlen, hogy éppen fizetésemelés, illetve előléptetés küszöbén állott, amikor a szörnyű tragédia áldozatává lett. Másik rejtélyes része az esetnek, hogy mindeddig még nem sikerült annak az autónak a nyomára akadni, amely benzint vett fel a szerencsétlenség idejében. Hogy mennyire szemtanuk nélkül játszódott le a szerencsétlenség, annak legjobb bizonyítéka, hogy miután az égő benzinkutnál senkit sem találtak, gyújtogatás címén tettek feljelentést és csak később értesült a Creditul Minier vállalat alkalmazottjának tragikus sorsáról. A rendőrség teljes apparátussal folytatja a vizsgálatot, hogy feltárja a megdöbbentő ügy minden részletét. A szerencsétlenség áldozatát, a fiatal Marcus Gheorghe-t kedden délután temették el munkatársainak és ismerőseinek nagy részvételével kísérve.

Visszahelyezett állásába a Tábla egy elbocsátott arad-i szakiskolai tanárt

— Aki sikerrel levizsgázott, nem utalharó újra nyelvvizsgára —

Timisoara-ról jelentik: Az Itélőtábla mint közigazgatási bíróság, az egyik elbocsátott ipari szakiskolai tanárnak állásába való visszahelyezését rendelte el. A román nyelvvizsgára vonatkozó rendelet alapján ugyanis tavaly a vizsgáztatóbizottság elé került Benkert György mérnök, az arad-i ipari szakiskola tanára is, akit a bizottság megbuktatott. Erre Benkert mérnököt tavaly őszel elbocsátották állásából. Az elbocsátás ellen a mérnök közigazgatási pert indított azon az alapon, hogy 1934. december 10-én speciális bizottság, amelynek Cioflec tanfelügyelő is tagja volt, meggyőződött román nyelvtudásáról és azt kielégítőnek találta. A törvény alapján tehát illetéktelenül utasították újabb nyelvvizsgára.

A táblai tárgyaláson Nicorescu Eusebiu dr. ügyvéd képviselte Benkert Györgyöt. A tábla kiegészített ötös tanácsa, mivel előzőleg a táblabírók között véleménykülönbség támadt, megsemmisítette az elbocsátó végzést és elrendelte, hogy Benkert mérnököt helyezték vissza állásába.

A Tábla kimondta, hogy

a minisztérium Benkert tanárt jogtalanul kötelezte újabb nyelvvizsgára, miután előzőleg már sikerrel levizsgázott s így jogtalanul is bocsátották el állásából. A Tábla ezért elrendelte, hogy a tanárt 15 napon belül helyezzék vissza állásába.

Az ítélet nagy feltűnést és kisebbségi tisztviselői körökben megnyugvást keltett.

CENTRAL 9 1/2 órákor

Diszlocadás!

Metropolitan

vigopera, a New-Yorki Metropolitan Opera első baritonista főszerepében Lawrence Tibbett-el. Betétek a „Bohémek”, „Carmen”, „Sevillai borbély” és „Faust” operákból.

Jegyelővétel d. u. 4 órától a Select-mezgőben.

SELECT 5, 7 1/4 órákor

Utoljára!

ROSMARIE

Németül beszélő tündéri filmoperett. Ischl környeki csodás, eredeti felvételek.

Herta Worell

Hans Stüwe

CORSO 7 1/4 és 9 1/2 órákor

Utoljára!

A pajkos herceg

A szezon legkedvesebb filmoperettje.

JBANETTE MACDONALD mindenki kedvence! NELSON EDDY csodás hangú tenorista.

Valuta, deviza nem kell, csak lei.

Utlevél nélkül is pompás gyógyhely:

VATA DE JOS kénes és szénsavas högyógyfürdő

Teljes napi penzió: reggeli, ebéd, vacsora, lakás és fürdőszemélyenkint: július—augusztusban L. 150

Prospektust készséggel küld az igazgatóság.

Telefon: VATA 6.
Villanyvilágítás.

HIREK

Jön az üstökös!

Hatvan esztendeje nem volt olyan jó éve a csillagászatnak, mint az 1936-os év. Alig múlt el a napfogyatkozás, már újabb csillagászati szenzáció érkezik.

Pár nappal ezelőtt L. C. Peltier amerikai amatőr-csillagász különös jelenséget vett észre a sarkcsillag és a W-alaku Cassiopeia csillagképhez közeli Cepheus csillagzatban. További megfigyelései során rájött arra, hogy a Cepheus csillagképben egy új, egyre jobban erősödő és eddig ismeretlen csillagot vett észre.

Megfigyeléseit közölte a különböző obszervatóriumokkal és a harvardi csillagászati állomás megállapította, hogy tényleg egy csillagról van szó, amely jelenleg mintegy 200 millió kilométernyire van a földtől. Minden jel szerint egy új üstökös fedezték fel, amely július második felében szabad szemmel is látható lesz. Az új üstökös ekkor 35 millió kilométer távolságra fogja megközelíteni a földet, tehát ötször közelebb lesz a földhöz, mint a Nap. A holdat leszámítva, ez lesz a földhöz a legközelebb fekvő objektus. Arra számítanak, hogy három hét múlva ugyanugy fog tűndökölni az égboltozaton, mint 1910-ben a Halley-üstökös, amely annakidején annyit foglalkoztatta az embereket. A Halley-üstökös 1910. áprilisában olyan közel került a földhöz, hogy fénycsóvája sűrűlt a földet s némely éjszakán át az égbolt nagyobb felét elborította.

A harvardi obszervatórium legújabb jelentése szerint az új csillag fénye az utolsó 48 órában megszorodott, ami mellett szól, hogy az üstökös nagy sebességgel közeledik a föld felé és így napról-napra jobban látható lesz. Egyelőre csak csillagászati távcsövekkel vehető ki. Később azonban szabad szemmel is megfigyelhető, egyszerű távcsővel pedig a kevésbé jó szeműek is észrevehetik.

— **MEGINT MELEGEBB LESZ!** Kissé melegebb idő, változó felhőzet, több helyen eső, egy-két helyen zivatar, dényugati légáramlás. — A hőmérséklet az ország nagy részében egyelőre még emelkedő tendenciát mutat. Bucuresti-ben ma déli 1 órakor napon 41 fokot mértek.

— **Mária özvegy anyakirályné** Londonban. Londonból jelentik: Mária román anyakirályné, valamint Ileana királyi hercegnő és férje Antal főherceg, Lady Dering hampton-i birtokáról, ahol hosszabb ideig vendégek voltak, Londonba érkeztek. A magas vendégeket Mary angol anyakirályné dejeuner-en, később pedig VIII. Edward király diner-en fogadta. Lord és Lady Astor bálát rendeztek a vendégek tiszteletére.

— **Uj hadseregfelügyelőt** neveznek ki. Bucuresti-ből jelentik: Condeescu tábornok halálával megüresedett a hadseregfelügyelői állás. A legmagasabb katonai körök szerint Alimanescu tábornok, a premilitaris kiképzés főfelügyelője veszi át a magas tisztséget és a napokban már meg is jelenik kinevezése.

— **A szovjet repülés-ügyeinek vezetője** Iasi-ban. Iasi-ból jelentik: Tegnap az itteni repülőterre megérkezett a szovjet repülésügyek vezetője. Fogadtatására megjelentek a hatóságok fejei. A szovjet vendég meglátogatja az ország valamennyi repülési központját.

— **Eltemették Condeescu tábornokot.** Bucuresti-ből jelentik: Ünnepes külsőségek között ma temették el Condeescu tábornok hadseregfelügyelő, volt hadügyminiszter holttestét. A gyásznapon megjelent öfelsége a király, valamint Nicolae herceg, akiket szárnysegédek kísértek. Katonai és polgári előkelőségek jelenlétében ment végbe a gyászszertartás, amelynek befejeztével Anghelescu tábornok-hadügyminiszter, Manu és Alimanescu tábornokok beszéltek. A koporsót ezután ágyutalpra helyezték, az ágyutalpat díszörv vette körül, majd a gyászmenet megindult a Belu-temető felé. Öfelsége a király és Nicolae herceg nem kísérték ki a koporsót a temetőbe, hanem a gyászszertartás után visszatértek a palotába.

— **Újabb angol haderők** Palesztinában. Londonból jelentik: A palesztinai angol főbiztos kívánására újabb angol haderőket irányítottak Palesztinába. Tegnap este két gyalogezredet hajóztak be, amelyeket az arab lázadók fékentartására használnak fel. Az északpalesztinai Safed-től délre katonai és rendőri csapatok arab lázadókat bekerítették és két arabot lelőttek. Jeruzsálemtől tíz mérföldnyire az arabok ma egy vonatot felrobantottak. Tulkarennél egy vasúti hidat. Akrenél pedig egy üres vasúti kocsit robbantottak fel.

— **Egységes vezetés** alatt a Balkán-államok turisztikája. Belgrádból jelentik: A Balkánszövetség gazdasági konferenciájának keretén belül ma befejezte működését a négy állam állandó turisztikai bizottsága. A bizottság ülésein hozott határozatok rendkívül fontossággal bírnak a Balkán-államok turisztikája szempontjából. Az elfogadott terveket még ebben az esztendőben megvalósítják és a párisi nemzetközi kiállításon a Balkán-államok, valamint a kisantant minél egységesebben való képviselését óhajtják keresztül vinni. (Rador.)

Schilling Ferenc uri és női fodrász
Budapest, IV., Türr István-u. 2. szám,
a Hungária-szállóval szemben.
Minden nap olvassátia az „Aradi Közlöny“-t.

— **Károkat okozott a szőlőben a jég.** Bucuresti-ből jelentik: A szőlészeti igazgatósághoz beérkezett hivatalos jelentések szerint a szőlőkben, különösen a Duna környékén és Râmnicul-Szrat vidékén rendkívül nagy károkat okozott a jég és egyéb elemi csapás. Általában véve az idő sehol sem kedvezett és így eléggé gyenge termésre van kilátás.

Kemény felünk lesz

Párisból jelentik: Egy francia tudós, Cassiopere József könyvet írt azokról a tudományos megfigyeléseiről, amelyekkel ellenőrizte a Nap és a Hold befolyását a földre. Ezekből a tudományos megállapításokból arra a végső következtetésre jut, hogy a most következő 1936-37. tél rendkívül szigorú lesz, amintre 40 év óta nem volt példa. A francia tudós könyve egész sor dokumentumot közöl, amelyek igazolják teóriáját. Szerinte július második felében nagy és gyakori esőzésekkel kell számolni. A most következő térről még azt mondja, hogy nemcsak nagyon kemény fagyokat fog hozni, hanem erős havazásokkal is jár majd és a havazások 68 napon keresztül állandóan fognak tartani.

— **Földrengés** Délamerikában. Santiago de Chile-ből jelentik: Chile északi partvidékén hétfőn borzalmas földrengés pusztított, amely egész városrészeket döntött romba. A földrengés sújtotta vidékkel minden összeköttetés megszűnt és ezért egyelőre nem lehetett megállapítani a halálos áldozatok számát. A belügyminiszterium jelentése szerint Taltal kikötőváros teljesen elpusztult.

Ha Budapestre jön, étkezzon a Hangli vendéglőkben

Dunapart.

Kitűnő zene. Elsőrangú konyha.

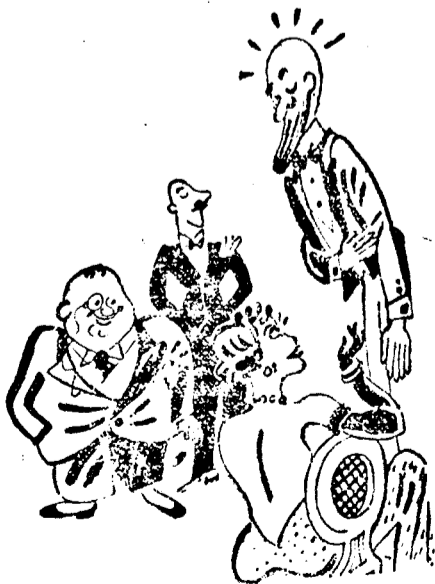
Olcsó árak.

Tulajdonosok:

Ronai Testvérek, Vigadó-tér

— **Arad-megye új tűzoltóparancsnoka.** A tűzoltói szabályzat nyolcadik szakaszának rendelkezései értelmében minden megyeszékhely tűzoltóparancsnoka egyben az illető megye tűzoltóparancsnoka is. Ennek a most életbelépő rendelkezésnek értelmében Arad-megye új tűzoltóparancsnoka Valaha Stefan kapitány, a militarizált városi tűzoltóság főparancsnoka.

Illusztrált szólásmód



ÖNACYSÁGA: — Ah, maguk férfiak, mindenütt egyformák...!

— **Dr. Wild Endre** betegsége. Dr. Wild Endre, kiérdemesült minorita-rendfőnök, a „Vasárnap” szerkesztője, néhány nappal ezelőtt megbetegedett. Kezelőorvosai szanatóriumi ápolásra beutalták a Pozsgai-szanatóriumba, ahol megállapították, hogy dr. Wild Endrének vakbélirritációi vannak s valószínűleg az operációt nem lehet elkerülni. Az egész város katolikus társadalma és a tisztelők tömege aggódva várja a beteg állapotának javulását. Az orvosok remélik, hogy a betegség könnyű lefolyású lesz és dr. Wild Endre rövidesen gyógyultan hagyhatja el a szanatóriumot.

— **EGY CLUJ-I KÖZRENDŐR FIA AZ ORSZAG LEGJOBB TANULÓJA.** Bucuresti-ből jelentik: A közoktatásiügyi miniszterium elkészítette a vizsgaeredmények statisztikáját és ebből megállapítható, hogy az ország legjobb tanulója Grajdeanu cluj-i közrendőr fia.

— **Tűzvész egy lengyelországi városban.** Varsóból jelentik: Pínszk városban tegnap óriási tűzvész pusztított. A tűz következtében 5 személy meghalt. A katasztrófa csak azért nem vált még végtetesebb arányúvá, mert felhőszakadás oltotta el a tüzet. Így is husz épület esett a lángok martalékává.

— **Letartóztattak egy volt magasrangú amerikai tengerész-tisztet** kémkedésért. Washingtonból jelentik: A rendőrség a múlt éjjel letartóztatta Parwort volt magasrangú amerikai tengerész-tisztet. Parwortot 9 évvel ezelőtt kizárták az amerikai tengerészet kötelékéből és most azzal vádolják, hogy a japánok javára kémkedett.

— **Szerdán folytatják a tárgyalásokat az Astra-gyári sztrájk ügyében.** Az Astra-gyár bérmozgalmi ügyében a keddi napon is folytatódott a tárgyalások. A tanácskozásokon ezúttal is részt vett Stauri Cunesco, a munkaügyi miniszterium vezérigazgatója, aki tudvalevőleg a sztrájk elsimítása végett érkezett Arad-ra. A délelőtti folyamán a megbeszélések a munkások képviselőivel folytak, a délutáni tanácskozásokon pedig a gyár megbízottai is megjelentek. A tárgyalásokat szerdán folytatják és mindent elkövetnek, hogy a sztrájk megegyezéssel a legközelebbi időn belül befejeződjön.

— **Felmontették a súlyos visszaélésekkel vádolt arad-i agrárinspektort.** Ma hirdették ítéletet az arad-i törvényszék második székfője Iancu Vasile volt arad-i agrárinspektor bünpörében. Mint megírtuk, az inspektort súlyos visszaélésekkel vádolták, a napokban megtartott főtárgyalás alkalmával azonban Iancu kijelentette, hogy semmiféle szabálytalanságot nem követett el. A súlyos vádak a tanúk vallomása sem bizonyították s ennek következményeképpen a bíróság ma felmentő ítéletet hozott az inspektor ügyében büncselekmény hiányában.

— **Grosz-Cageroék vizsgálati fogságban maradnak.** Bucuresti-ből jelentik: A Cagero-Grosz ügy büntügyi vizsgálata során az ilfov-i ügyészség úgy döntött, hogy az ügybe keveredett Steaua Româna vállalatot kivonja az ügyből. Az ügyészség ugyanekkor mint alaptalant elutasította Grosz, valamint hűntársainak: Anghelnek és Samuelynek szabadlábrahelyezési kérelmét. Az ügyészség arra az álláspontra helyezkedett, hogy Cagero, Grosz valamint hűntársai letartóztatásban maradnak ügyük főtárgyalásáig.

— **Kivégeztek egy angol férjgyilkos asszonyt.** Londonból jelentik: Tegnap kivégezték a halálra ítélt Briant asszonyt, aki férjét meggyilkolta. Az utóbbi 9 évben ő már a harmadik nő, akit Angliában halálra ítélték és kivégeztek.

— **Gyilkossági kísérlettel vádolják a Bucuresti-i főhadnagy asszony-merényletét.** Bucuresti-ből jelentik: A vádhatóság ma készítette el Armasescu Arabella asszony ellen a vádiratot, aki megakarta ölni a vele közös háztartásban élő Timocanu orvos-főhadnagyot. A vádirat szerint gyilkossági kísérlet ténye és tiltott fegyverviselés forog fenn. A vádhatóság intézkedése szerint a vádlott továbbra is vizsgálati fogságban marad.

— **Agyvértódulás, szívzorongás, nehéz légzés, félelemérzet, idegesség, fejfájás, lehangoltság, álmatlanság, gyengeségi állapotok, munkaképzetlenség a rendkívül enyhén ható természetes „Ferenc József” keserűvíz használata által igen sokszor gyorsan megszüntethetők.** — Az orvosok ajánlják.

— **Elítélték az öngyilkos iasi orvosnő inzultálóját.** Bucuresti-ből jelentik: Emlékeztet, hogy hónapokkal ezelőtt Garneata Elvira iasi-i orvosnő öngyilkosságot követett el, mert Borcea Lucia orvosnő a nyílt uccán pofomütötte. A bíróság tegnap hozott ítéletével Borcea Luciat 1 hónapi fogságra és 500.000 lei kártérítés megfizetésére ítélt és kötelezte 50.000 lei pénköltés fizetésére.

— ZÜRICH ZARLAT: Páris 20.22 és háromnegyed, London 15.35 és egynegyed, Newyork 305 és fél, Milánó 24.10 Amszterdam 208.15, Prága 12.69, Varsó 57.70, Bélgárd 700, Bucaresti 2.50.

— Verekedés a jugoszláv miniszterelnök merénylői ügyének főtárgyalásán. Belgrádból jelentik: Sztójadinovics miniszterelnök merénylőinek tárgyalásán ma kinos incidens játszódott le Vasilie Perdics védő és Csejovics képviselő között. A védő ugyanis hazugnak nevezte a képviselőt, aki ekkor az ügyvédet tetteg inzulálta. A verekedőket rendőrök választották széjjel.

— Az autóban gyilkolták meg Sotelot. Madridból jelentik: Sotelo királpárti vezér meggyilkolásával kapcsolatban érdekes adatot állapítottak meg. A vegyvizsgálat szerint ugyanis az a vér, amelyet annak az autónak lépcsőjén találtak, amelyen a politikust elhurcolták, élő embertől származott, a kocsi ülésén talált vér viszont halott emberé volt. Nyilvánvaló tehát, hogy Sotelot előbb megsebesítették, majd pedig a kocsiban végeztek vele.

— Tíz kisebbségi mozdonyvezetőt a regátba helyeztek. Oradea-ról jelentik: A CFR központi igazgatóságától az oradea-i vasuti forgalmi főnökséghez rendelet érkezett, amelynek értelmében tíz kisebbségi mozdonyvezetőt a legrövidebb időn belül a régi királyságba kell helyezni. A rendelkezésnek megfelelően az itteni forgalmi főnökség már ki is jelölte azokat a kisebbségi mozdonyvezetőket, akiket legkésőbb aug. 15-ével át kell helyezni a régi királyságba.

— Meghalt a timisoara-i kórház arad-i származású boncmestere. A timisoara-i kórházban 45 éves korában meghalt Wellisch Ferenc, a kórház boncolómestere. Wellisch, aki arad-i származású volt, mint beteg került a kórházba és felgyógyulása után ápoló lett, majd amikor Necker Miklós, a kórház régebbi boncolómestere nyugalomba vonult, vele töltötték be ezt az állást. Temetése tegnap délután ment végbe.

— Táblai ítélet az arad-i templomrablók ügyében. Kedden hirdette ki az arad-i törvényszék a táblai ítéletet Fisztilov János ismert arad-i betörő, valamint felesége és egy bűntársa ügyében. Mindhármát a grádište-i és gai-i katolikus templomokban elkövetett betörésért ítélték el. Fisztilov három évi börtönt kapott, míg bűntársát és feleségét enyhébben ítélték el. A ma kihirdetett táblai ítélet jóváhagyta úgy Fisztilov, mint társa büntetését, azonban Fisztilovné bizonyítékok hiányában felmentette. Fisztilov belenyugodott az ítéletbe.

— Újra elhalasztották a guttenbrunni postamesternő gyilkosának bűnügy főtárgyalását. Kedd délelőttre tűzte ki az arad-i törvényszék első szekciója Puscau Gherasim, a guttenbrunni postamesternő gyilkosa bűnügyének főtárgyalását, a melyet annakidején azért kellett elhalasztani, mert a lugoj-i elmeorvosintézetből — ahol a gyilkost megfigyelés alatt tartják — még nem jött orvosi vélemény Puscau elmebeli állapotáról. A mai tárgyaláson a bíróság újra megállapította, hogy az orvosi szakvélemény még mindig nem érkezett meg, ezért újra elhalasztotta a tárgyalást.

Hajhullást és korpásodást szüntet Tampan hajcsepp. Modern, újszerű hajtápszer, cholesterolin tartalommal.

— Bucsú Utvinis-en. Minden évben, úgy nyár elején az utvinis-iek is megtartják a falun szokásos bucsukat. De miután kicsiny a kápolna, vendég meg sok érkezik ilyenkor, az utvinis-iek a parkban rögtönöznek egy oltárt, ott tartják a misét. Utána táncra kerekednek, amely sokszor estig, néha késő estig is eltart. Az idén is így volt. Az elmúlt vasárnap folyt le ez az ünnepély, amelynek jelentőségét az emelte, hogy lovag Zelenski neje, Zelenski Klára grófnő egy oltárképet ajánlódott a kápolna részére és ezt avatták fel vasárnap. Egy százados öreg tölgy alatt állt az oltár, körülötte sátor volt ágakból-galyakból a 10. c. cserkészcsapat Hanecker Ernő vezetésével. Az ünnepi misét Pongrácz Gellért minorita-lelkész celebrálta, evangélium után beszentelte az új oltárképet és szívbemarkoló szavakkal állította a hivek elé Szent Anna életét, akit a kép ábrázol, az asszonyi szeretetet, a jóságot, az áldozatkészséget. Az istentisztelet itt a szabadban felséges érzést váltott ki minden jelenlevőben. Ugy az utvinis-iek, mint a környékeliek, valamint az arad-i Katolikus Kör kiránduló-társasága megható, kellemes emlékekkel távoztak. Délben a parkban vertek sátor, ott ebédeltek. Izes borjupörkölt, turóscsusza, malacpecsenye volt a menü. Közben szólt már a nótá, utána a tánc, amelyből később a fiatalok között az öregek is kivették a részüket.

— MA az alatti gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot:

JANKA, Bulevardul Regele Ferdinand.
WEISZ, Plaja Avram Iancu.
BERGER, Calea Saguna.

Holnap lesz

a nagy esemény!

LEGYEN JELEN!



Kezdődik az Állami Sorsjáték, amely négy havi húzáson

289.132.196 LEIT
ÉS

77.917 NYEREMÉNYT

fog szétosztani. Siessen a szerencse elől, legyen zsebében holnap az a sorsjegy, amely milliókat hoz.

NEGYED SORSJEGY 200 LEI
EGÉSZ SORSJEGY 800 LEI

FIGYELEM!
Ma az utolsó nap, amikor lehet még sorsjegyet vásárolni.



AZ ÁLLAMI SORSJÁTÉK

Vastagabb lett az angol nők ujjá

Londonból jelentik: Az aranyműves tesztek kimutatása szerint az átlagos angol nő gyűrű kerülete az utóbbi évtizedekben 2 és fél—3 és egynegyed centiméterről 5—5 és fél centiméterre nőtt, tehát a nő ujjak vastagsága majdnem megkétszereződött, amit főként a sok gépkocsivezetésnek, golf- és teniszjátéknak tulajdonítanak.

— A Mures két újabb áldozata. A mai napon két áldozatot vetette ki a Mures. Kora délelőtt Muresel közelében egy 12 éves kisleány holtteste vetődött partra. Délután három órakor a vár közelében egy 17—18 év körüli fiatalember holtteste került elő a vízből. Mindkét helyre rendőri bizottság ment ki, a holttestek személyazonosságát azonban még eddig nem sikerült megállapítani.

— Ikek csodálatos élete. Páratlanul érdekes képekkel illusztrált cikket közöl az ikek csodálatos életéről a legnépszerűbb magyar képeslap, a „Tolnai Világlapja”. A legkiválóbb magyar írók novelláin kívül számtalan pompás cikket, nagyserű folytatásos regényt és közel 100 képet talál az olvasó a „Tolnai Világlapja”-ban.

BUDAPEST

legelőkelőbb zenés polgári szórakozó helye a

BELVÁROSI KÁVÉHÁZ,
Apponyi-tér.

— „Székely hetet” rendeznek Tg.-Mures-en. Tg.-Muresről jelentik: A Földműves Szövetség Székely Hetet rendez augusztus 23-tól 29-ig, amikor különösen a székely háziipar nagyszerű fejlettségét mutatják be. A „Székely Hét” iránt a székelyek lakta vármegyében nagy érdeklődés mutatkozik. A kiállítást a református kollégium termeiben rendezik. Az érdeklődés annál nagyobb, mert a „Székely Hét” tartama alatt tekintettel az ugyanakkor rendezendő „Városi Hónap” alkalmából, engedélyezett ötvenszázalékos vasúti kedvezményvel lehet Tg.-Muresre utazni. A „Városi Hónap” alkalmából rendezik meg egyébként augusztus hó 15-től szeptember 15-ig a Kiállítás Vásárt, amelyre már eddig 52 helyi iparos jelentette be részvételét. A Kiállítás-Vásáron tehát a város ipara és kereskedelme fog felvonulni. A Kiállítás-Vásárt a városi hatóságok és a kereskedelmi és iparkamara karöltve rendezik abból az alkalmából, hogy az idén az ország városainak polgármesterei Tg.-Muresen tartják szokásos évi gyűlésüket.

— Ardeal-i körutazás. Az SCA „Czárán” osztálya kétheti ardeal-i körutazást rendez, amelyhez még 3—4, lehetőleg CFR-kedvezményrel bírók jelentkezhetnek Ritt Zoltán vezetőnél (Olasz—Román Bank). Indulás július 26-án.

— Gyomor-, bél-, vese-, máj- és epehólyag betegek szívesen isznak reggelenként egy-egy pohár természetes „Ferenc József” keserűvizet, mert annak hatása gyors és biztos, enyhe és kellemes. Az orvosok ajánlják.

— Halálba ugró akrobaták. Az életükkel játszó artisták veszélyes mutatványairól rendkívül érdekes képekkel illusztrált cikket közöl a „Déli-báb” új száma, mely nagy terjedelemben s gazdag tartalommal jelent meg. A remek képes rádiósorokon kívül pompás színházi beszámolókat, pletykákat, nagyszerű filmrovatot, kitünő novellákat és több mint száz képet közöl a 100 oldalas népszerű színházi képeslap.

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Mesierséges nehézségnek a huzakivitel utjában

Lanyhult Arad-on a nagy kiviteli cégek érdeklődése a buza iránt

A Banca Naționala legújabb rendelkezésével magyarázzák a kiviteli kilátások csökkenését — „A Jegybank vállalja a buzakivitel finanszírozását!” — követeli a bucarești-i sajtó —

Az ország gazdasági életének egyik legjelentősebb kérdését jelenleg ideai buzatermésünk kivitelének lebonyolítása képezi. Legutóbb már megemlékeztünk róla, hogy több nagy gabonakiviteli cég megkapta a kiviteli engedélyt és ennek következtében a gabonapiacra nagyobb élénkség volt észlelhető.

Ennek következtében a braila-i és constanta-i cégek részéről Arad-on is nagyobb érdeklődés mutatkozott és ennek eredményeképpen jelentősebb szállítmányok indultak el Arad-ról Braila-ba, illetve Constanta-ba. Most azonban — valószínűleg a Banca Naționala egy legutóbbi intézkedése következtében — a piacon ismét lanyhulás tapasztalható, a nagy kiviteli cégek érdeklődése csökkent és ma Arad-on ezer-ezeröttszáz lei-vel kevesebbet ajánlottak egy vagon buzáért, mint néhány nappal ezelőtt. Ilyen körülmények között viszont az itteni gabonakereskedőknek a buza leszállítása nem fizetődik ki.

A Banca Naționala intézkedéséről, amelynek a lanyhulást betudják, legutóbbi lapszámunkban már megemlékeztünk. Arról van ugyanis szó, hogy a buza értékesítéséről szóló törvény 3. szakasza, 4. bekezdése értelmében azon exportőröknek, akik a kivitelre kerülő buza ellenértéképpen befolyó devizákat előzetesen beszolgáltatják a Banca Naționala-nak, a Jegybank hivatalos árfolyamon azonnal kiutaztatja a devizák értékét leiben és ezenkívül 38 százalékos felárat, valamint kiviteli jutalmat fizet. Ennek ellenére a Banca Naționala most azt közölte, hogy a kivitelről szóló buza vételárát a következő feltételek mellett folyósítja:

A devizáknak az exportőr által történő beszolgáltatása alkalmával az exportjutalomnak csak 70, valamint az eladási árnak és a 38 százalékos valutafelárnak ugyancsak 70—70 százalékát fizeti ki, míg a fennmaradó hetven százalékot csak akkor kapják meg az exportőrök, ha okmányokkal igazolják, hogy a szállítást végrehajtották. Az exportőr-cégek körében elkeseredés tapasztalható amiatt, hogy a Banca Naționala nem hajlandó nekik azonnal folyósítani a teljes összeget és ezzel magyarázható a piaci hanyatlása.

A vidéki cégek körében viszont azért uralkodik elégedetlenség, hogy kiviteli engedélyeket csak a nagy braila-i és constanta-i cégek kapnak, úgy, hogy a vidéki kereskedők szinte teljesen ki vannak ezeknek szolgáltatva.

A fővárosi sajtó is élénken foglalkozik a buzakivitel kilátásaival és megállapítja, hogy az exportot különösen most kellene észszerűen megszerveznünk, amikor Amerikában oly nagy szárazság pusztít és ezért a külföldi piacokon szokatlanul nagy a kereslet a buza iránt. Chicagóban a buza ára tíz nap alatt buh-onként 10 centtel emelkedett. Az utóbbi 24 órában pedig a buzában újabb 3 centes emelkedés tapasztalható.

Az Argus szerint az illetékeseknek arra kell főrekedniük, hogy minél előbb biztosítsák buzáink számára a külföldi piacokat. Az orosz buza még nem jelent meg, de rövidesen ennek valamint a főbb agrárállamok versenyével is meg kell küzdeni.

— A kormánynak és a Banca Naționalának szem előtt kell tartaniok ezt — írja a lap — és buzáinknak akkor kell külföldre kerülnie, amikor azt keresik, nem pedig akkor, amikor mi akarjuk. A Banca Naționalának kötelessége buzakivitelünk

finanszírozása. Ha ezt megteszi, akkor egy olyan alkalmat használ ki, amelyet négy esztendeje várnak a devizahiány megszüntetése érdekében. Abban az esetben, ha a Banca Naționala a kereskedelem rendelkezésére bocsátja a szükséges leimennyiséget, akkor ezáltal lehetővé teszi buzáink külföldön való elhelyezését, ami természetesen nagymennyiségű deviza biztosítását jelenti. A Banca Naționala azonban nem biztosítja az exportőrök részére azt a leimennyiséget, amelyet a devizák előzetes letétele esetére a törvény előír. Előfordult az is, hogy azokat az exportőröket, akik belga frank-csekket akartak a Banca Naționalához benyújtani, visszautasították. Az ok? *Elintézkedés Belgium ellen, amely megtiltotta a román buza bevitelét.* A belgák viszont tudvalevőleg úgy intézkedtek, hogy az 1936. július 3-ig lekötött buzamennyiséget beengedik. Természetes lenne tehát, hogy a Banca Naționala a belga frankot elfogadja és ne görögítsen nehézségeket buzakivitelünk elé. A Banca Naționalának ma az országgal szemben nagy a felelőssége és most, a kiviteli kampány megindulásakor százszázalékosan hivatása magaslatán kell állania.

Gyümölcskivitel indul Angliába

A londoni kereskedelmi attasé tájékoztatója — Különösen szőlő iránt érdeklődnek az angol cégek

A gyümölcsstermelőket közelről érdeklő jelentést küldött a gyümölcskivitel lehetőségeiről Bianu londoni kereskedelmi attasé. A tighina-i Kereskedelmi és Iparkamara ugyanis nemrégiben az a kérelemmel fordult a londoni kereskedelmi attaséhoz, hogy

tanulmányozza az angliai gyümölcskivitel lehetőségeit

és Bianu ebből a célból érintkezésbe lépett több nagy londoni importőr-céggel, hogy nála a gyümölcs elhelyezési feltételei iránt érdeklődjön.

A jelentés szerint az alma és körte elhelyezése kevés kilátással kecsegtet és ezért meglehetősen kockázattal jár. Az angolok csupán a Bonbeteon (Nillimssom Barlette) Deurree Bosc (Colobash), Comice, Beurree d'Anjou, Winter Nelis, Beurree Ardy körte-, valamint a Cox's Orange Pappin-almafajták iránt érdeklődnek, amelyeket jól fizetnek meg és amelyeknek kivitele szép keresetet biztosítana, fülteve, ha az itteni termelők ezekkel a fajtákkal rendelkeznek.

Ezzel szemben nagyon

nagy érdeklődés tapasztalható Angliában a szőlő iránt. Az angolok különösen a bolgárok által termelt „Afuz Ali” elnevezésű szőlőt kedvelik.

Most az illetékes tényezők aziránt érdeklődnek, hogy az országban milyen mennyiségben termelik ezt a fajtájú szőlőt és hogy vajon az itteni szőlővidékek nem tudnának-e esetleg hasonló fajtájú és minőségű szőlőt szállítani? Abban az esetben, ha ez lehetséges lenne, akkor rövidesen nagyarányú angliai szőlőkivitel megvalósítására kerülhetne sor.

Az angol cégek azt tanácsolták a kereskedelmi attasénak, hogyha a román exportőrök jelentkeznek az angol piacon, akkor ne egyéni ajánla-

A basarabia-i parlamenti képviselők emlékiratban kérték a Nistru-n való hajózás megkezdését

A chisinau-i kereskedelmi és iparkamara kezdeményezésére a basarabia-i képviselők emlékirattal fordultak a kormányhoz, amelytől a Nistru-n való hajózás megkezdését kérik. Az emlékiratban rámutatnak arra, hogy úgy a buza-, mint a gyümölcsstermés értékesítése érdekében rendkívüli jelentőséggel bír a Nistru-n való hajózás megkezdése.

Az emlékirat alapján a külügyminisztérium máris megkezdte a tanácskozásokat Ostrowsky szovjetkövettel a hajózásra vonatkozó egyezmény megkötése érdekében, egyben pedig kikérte erre vonatkozóan a nagyvezérkar és a közmunkaügyi minisztérium véleményét is.

= Uj tőzsdeszokványok. Az arad-i, cluj-i, oradea-i, satu-mare-i és timisoara-i tőzsdék e hó 8-án Oradea-n tartott megbeszélése folytán az arad-i árutőzsde választmányja július 13-án, hétfőn tartott ülésén elhatározta, hogy július 15-től kezdődőleg — miként a többi fentnevezett tőzsde is tette — magáévá teszi a timisoara-i tőzsde szokványait. Ennek következtében értesíti az összes kereskedőket és közvetítőket, hogy ügyletheirben, különösen a gabonavétel és eladásoknál újabb rendelkezésig a timisoara-i szokványok érvényesek. E szokványok a mai naptól kezdve a fentnevezett tőzsdék egységes szokványainak tekintendők. A fa-szokványok éppen mostan vannak az arad-i fa-tőzsde speciális bizottságának feldolgozása alatt és mihelyt a munka befejezést nyer, az érdekeltek tudomására hozzuk. Az Aradi Árutőzsde.

tokat tegyenek és ne egyenként vonuljanak fel, hanem

egységes vezetés és irányítás mellett valósítsák meg az egész kivitelt.

Az árak, amelyeket a kivitelnél el lehetne érni, a következők: Az elmúlt évben a nagyszemű szőlőnél a 10 kilogrammos ládák ára 6 és 3 shilling között váltakozott.

A gyümölcsstermelők körében a kereskedelmi attasé értesítése nagy érdeklődést váltott ki és megbeszélések indultak meg a kivitel lehetővé tételére és megvalósítására vonatkozóan.

A Semmitőszék elvi jelentőségű ítéletet hozott a bucaresti-i bankok és a központi munkásbiztosító pénztár között megindult perben

A munkásbiztosító ugyanis a pénztáratételektől is követelte, hogy alkalmazottanként heti 2 leit fizessenek a szakmai előkészítési alap javára. A Semmitőszék ítéletében megállapította, hogy a bankoknak ezt a 2 leies illetéket nem kell fizetniük.

= A KÜLKERESKEDELMET SZABÁLYOZÓ IGAZGATÓSÁG FELHÍVÁSA. Az utóbbi időben a külkereskedelmet szabályozó igazgatóság azt tapasztalta, hogy a hozzá benyújtott kérvényeket, valamint azok mellékleteit nem bélyegezték úgy felül, mint ahogyan azt a bélyegtörvény előírja. Ezért figyelmezteti az érdekelteket, hogy a jövőben felülbélyegzetlen kérvényeket nem íktat be. A kérvényekre 8 lei okmány- és 1 lei repülőbélyeg, a mellékletekre pedig 2 lei okmány- és 2 lei repülőbélyeg kell ragasztani.

= Felemelik a munkanapok számát a Jiul-völgyi bányavállalatok. A Jiul-völgyéből érkező jelentés szerint a bányatársulatok elhatározták, hogy a munkanapok számát felemelik s az eddigi havi 10—11—13 napos műszak helyett átlag 18—20 műszakot dolgozhatnak a bányászok s természetesen ezzel arányban többet is keresnek. A munkanapok felemelése egyenes következménye annak, hogy az államvasutak felemelték 57 százalékkal a jiul-völgyi bányáktól átveendő szénmennyiséget.

= Uj román-osztrák gazdasági és fizetési egyezmény. Dr. Costinescu kereskedelemügyi miniszter ma megbeszélést folytatott Hauenschild bucaresti-i osztrák követtel. A megbeszélés tárgyát az új román-osztrák gazdasági és fizetési egyezmény képezte.

KARLSBAD

Gyomor és bélbajok, epekövek, epebántalmak egyetlen világhírű gyógyhelye. —

Minden kényelem. Bucarest—Arad—Karlsbad direkt személy-vagon átszállás nélkül.

PUPP HOTEL

és dependenciái a legmagasabb igényeket is leszállított árak mellett elégítik ki. 3649

SPORT KÖZLÖNY

Éjszakai nemzetközi boxmérkőzés Arad-on
- Énekes István világbajnok részvételével

Az olimpiászra induló román ökölvívógárda mérkőzik Énekes Európa-bajnok csapatával — Reflektorok fényében július 20-án este lesz a boxmérkőzés a Gloria-pályán az AMEFA rendezésében

Az arad-i sportközönség, mely mindenkor megértő híve volt a városunkban lejátszódó egy-egy sporteseménynek, a jövő hét elején olyan attrakció részese lesz, melyre eszendők óta nem volt példa Arad sportjának történetében. Nemcsak a másorra kerülő sportágnak nálunk szokatlan és ritka felújítása teszi vonzóvá ezt a nagyhorderejű sporteseményt, hanem legfőként az abban közreműködő külső és belföldi sportolók személye is.

Július 20-ikán, hétfőn esti 9 órai kezdettel nagyarányú boxverseny lesz a Gloria-pályán,

melyet az AMEFA rendezésében bonyolítanak le, a nagy nemzetközi sportesemény dacára, olyan helyáradatok mellett, hogy azon a szerény jövedelmű sportközönség is teljes számmal, minél nagyobb tömegben és különösebb anyagi megterhelés nélkül megjelenhessen. Az évekre visszamenőlegesen párját ritkító

nemzetközi boxviadalnak szenzációja, hogy azon a magyar B. vasutasok nagy-hírű ökölvívógárdája áll szemben a román olimpiai játékkeret boxolójával,

akik között a berlini világtornára induló bucuresti-i, ardeal-i és banat-i boxolók sorában: Panaitescu, David, Gaspar, Marin, Gilice II., Tóth II., Lungu, Savici, Nicu és még számos név szerepelnek.

A vendég külföldi csapat vezetője Énekes István, az ökölvívás losangelesi világbajnoka, a többszörös Európabajnok,

akinek szereplése valóságos esemény minden sportrajongó szemében.

A rendezés ötletességére és ujszerűségére vall az éjjeli mérkőzés beállítása.

Július 20-ikán, hétfőn este 9 órakor reflektorok és transzparenszek fényárjában fog uszni a Gloria-pálya, ahol a kellemes esti, hűs levegőben, nappali világosság mellett zajlik le a nemzetközi boxviadal.

Városszerte máris szokatlanul nagy érdeklődés kíséri a július 20-iki mérkőzés előkészületeit, melyen hazai boxolóinknak világhírű ellenfeleikkel szemben, legteljesebb tudásukat kell latba vetni, mert végleges olimpiai delegációjukat nagy mértékben befolyásolhatják az itt elért eredmények.

Középeurópai Kupa-tippverseny:

Seiler László nyerte a heti versenyt,
Tesler János vezet az összesített versenyben

Középeurópai Kupa-tippversenyünk pályázói a negyedik fordulón is teljes számban vettek részt és a legjobban Seiler László tippjei sikerültek, aki 24 pontot szedett össze. Nyolcból 6 találata volt, köztük négy (!) telitalálat. A heti jutalmat, 100 lejt kiadóhivatalunkban átveheti.

Az eredményeket alább adjuk, hogy minden résztvevő önmaga gyakorolhasson ellenőrzést: Ujpest—Prostejov 2:0 (2:0), Ambrosiana—Vienna 4:1 (1:1), Roma—Sparta 1:1 (1:1), Slavia—Austria 1:0 (0:0).



A nyár hírnöke:
a szép szabadságidő.

„HAPAG” északi
utazások 1936.

a szórakoztató utakat lebonyolító
„Milwaukee”, „Reliance” és „St.-Louis”
gőzösökkel.

Norvégia és a Spitzbergák csodáihoz.

Izland—Spitzbergák ut. jul. 15. — aug. 7.
Nordkap—Spitzbergák ut. jul. 17. — aug. 4.
Izland—Spitzbergák ut. aug. 2. — 23.
Keleti tenger—Norvégiai ut. aug. 9. — 25.
A HAPAG-utak a legteljesebb mértékben
kielégítenek.

Kérjen felvilágosítást és prospektust:

HAMBURG-AMERIKA LINIE S.A.R.
képviselője:

KÜNSTLER

Vízum és Utazási Iroda Arad,
Bul. Reg. Maria 24. Telefon 86. 461

Az összesített versenyben Tesler János ugrott az élre, akit Prokopetz Emil és a multiheti élvonalos Homolay János követnek. Az összesített verseny állása a következő:

54 pontos: Tesler János.
53 pontos: ifj. Prokopetz Emil.
49 pontos: Weichselbaum Frigyes.
48 pontos: Szegő Miklós.
47 pontos: Löwy Mihály, Seiler László.
44 pontos: Draser Károly.
43 pontos: Geier Károly, Jäger Tivadar,
ifj. Hilbert József, Vörös József, Boros Ferenc.
42 pontos: Szabó Sándor, Pálffy Jenő,
Schwarz Jenő, Földesi Zoltán, Bali Tibi.
41 pontos: Geller Lajosné.
40 pontos: Szumerey Géza, Aranyos Ferenc.
39 pontos: Dr. Haás Frich.
36 pontos: Mayer Sándor.
35 pontos: Gráb Ernő.
32 pontos: Bihacsy Dezső, Hirschler Imre.
31 pontos: Schwarz Jenőné, ifj. Lendway Ferenc.
30 pontos: Nagy Böske, Kocsis József.
29 pontos: Friedmann József, Jäger János.
27 pontos: Szabó Béla.
26 pontos: Antal Pál.
25 pontos: Andrejko László.
23 pontos: Mellik Ferenc.

A 23 pontnál kevesebbet ért versenyzők névsorát helyszűke miatt nem közöljük, de valamennyi versenyző pontjait nyilvántartjuk. A negyedik forduló után még mindig nem mondható kialakultnak a verseny és a finisben hatalmas küzdelem várható a versenyzők között. Vasárnap a Középdöntő első felvonása kerül lebonyolításra (az ötödik tippforduló) és itt már csak négy csapat áll a porondon: egy osztrák (Austria), egy magyar (Ujpest), egy olasz (Ambrosiana) és egy csehszlovák (Sparta). A négy csapat kettős mérkőzéséből kerül ki a döntő két résztvevője. Alant közöljük az 5. sz. tippszelvényünket, amelyet még csütörtökön és pénteken is közlünk és felhívjuk tippelőink figyelmét, hogy a szelvényeket legkésőbb

szombat, július 18-ka délután 4 óráig kell leadni fiók- vagy főkiadóhivatalunkban. A tippszelvény a következő:

5. sz. Középeurópai Kupa
Tipp-szelvény

1. Ambrosiana—Sparta _____
3. Ujpest—Austria _____

Félidő-eredmények:

1. meccs első félidő eredménye _____
2. meccs első félidő eredménye _____

Név: _____

Pontos cím: _____

Véglegesen Arad az első
a városok statisztikájában

A nemzeti bajnokságban a városok statisztikája szerint Arad megőrizte az első helyét Timișoara előtt és ezzel beigazolta fel-sőbbiségét. A városok szerint a következő a sorrend:

		Pontszám
1. Arad	2 + 6 = 8	50
2. Timișoara	1 + 9 = 10	49
3. Oradea	4 + 8 = 12	43
4. București	3 + 5 + 7 + 11 = 13	43,5 (1)
5. Cluj	10 + 12 = 22	35

Európai bajnokok és kupagyőztesek

A bajnoki szezon már mindenütt véget ért, alább adjuk a különböző európai országok bajnokainak, valamint kupagyőztesek névsorát:

Anglia: Sunderland. Kupagyőztes: Arsenal.

Ausztria: Admira. Kupagyőztes: Austria.

Belgium: Daring Brüsszel.

Bulgária: Levaki.

Csehszlovákia: Sparta.

Franciaország: Racing Paris. Kupagyőztes: Racing Paris.

Hollandia: Feyenoord.

Jugoszlávia: Beogradski.

Lengyelország: Ruch (1935.)

Luxembourg: Spora.

Magyarország: Hungária.

Németország: IFC Nürnberg.

Olaszország: Bologna. Kupagyőztes: Torino.

Portugália: Benfica. Kupabajnok: Sporting Lisboa.

Románia: Ripensia. Kupagyőztes: Ripensia.

Skócia: Celtic. Kupagyőztes: Glasgow Rangers.

Spanyolország: Athletic Bilbao. Kupabajnok: FC Madrid.

Svájc: Lausanne Sports. Kupagyőztes: Young Fellows.

Svédország: Elfsborg.

O A törpebajnokság vasárnapi fordulóján a következő meccseket bonyolítják le a csapatok: Transylvania—Gloria, Unirea—Tricolor, Hakoah—Juventus, CAA—SGA, Titanus—Olimpia-PTT.

O A Juventus sportegyesület zászlószentelési ünnepe. Az arad-gai-i „Juventus” sportegyesület július 19-én, délelőtt 8 órai kezdettel ünnepli sporttelepén 10 éves jubileumát, mely zászlószentelési ünnepséggel lesz összekötve. A jubileumi ünnepély több érdekes programból áll. Délelőtt 8 órakor zenés éb-resztő a rendőrségi zenekar közreműködésével, 9 órakor gyűlekező a gai-i mozihelyiségben. Délelőtt 11 órakor zászlószentelés a román templomban. Délelőtt 12 órakor szegverés. Délután 1 órakor diszkozgyűlés, 2 órakor bankett, fél négytől nyolcig futballmérkőzések. 9-től tánc reggelig. Kedvezőtlen idő esetén a napi program a mozi helyiségében lesz megtartva. Tombola, szépségverseny, elsőrendű zene, kitünő ételek és italok állanak a közönség rendelkezésére.

